

# terre des hommes

## Hilfe für Kinder in Not

MURGTAL  
MITTELBÄDEN



## Benefizkonzert mit dem Adorno-Quartett

Flüchtlingsdrama  
Syrien



© Reuters  
Mehr als acht Millionen Menschen benötigen humanitäre Hilfe. Die Hälfte von ihnen sind Kinder.  
Helfen Sie mit Ihrer Spende.

**Freitag, 29. November 2013**  
**Stadthalle Gernsbach**

# **Das Adorno-Streichquartett**

## Kammermusik vom Feinsten

Mit dem ADORNO-Streichquartett aus Frankfurt kommt eines der renommiertesten Streich-Quartette Deutschlands nach Gernsbach. Solide, exzellente Ausbildung, erfolgreiche Konzerte in unterschiedlicher Zusammensetzung in ganz Europa, Teilnahme an zahlreichen Meisterkursen - das alles verspricht einen Kammermusik-Abend der Extraklasse.



### **Besetzung**

Marat Dickermann (Kiew)	1. Violine
Elena Tsaur (Magnitogorsk)	2. Violine
Elen Guyoln (Armenien)	Viola
Roland Horn (Frankfurt)	Violoncello

### **Programm**

- Joseph Haydn - *Streich-Quartett in c-Dur*
- Astor Piazzolla - *Tango-Ballett für Streichquartett*
- Jozef Koffler - *Ukrainische Skizzen für Streich-Quartett*
- Franz Schubert - *Streich-Quartett in g-Moll*

**Einlass:** 19:30 Uhr

**Beginn:** 19:30 Uhr

**Eintritt:** VVK 12 Euro, AK 15 Euro

**Karten:** Kulturamt Gernsbach & Bücherstube Gernsbach,  
Kelterstraße, Tel. 07224 / 40133

# **Syrien: Hilfe für Flüchtlingskinder**

## Ihre Spende an terre des hommes



Für die Arbeit von tdh ist traditionell der Themenbereich „Flüchtlinge“ von großer Bedeutung. Was wir in den letzten Wochen und Monaten aus den Medien erfahren ist natürlich nur die Spitze eines großen Eisberges. „Lampedusa“ gilt dabei stellvertretend für die vielen stillen, aber genau so tragischen Flüchtlings-Schicksale in Afrika und im Orient. Noch gar nicht lange ist es her, dass wir selbst hautnah erlebt haben, was Flucht und Vertreibung bedeuten. Die Bilder, die uns aus syrischen Flüchtlingslagern in Jordanien, der Türkei und im Libanon erreichen, fordern mehr Solidarität und Unterstützung unsererseits. Katastrophale Zustände in den überfüllten Flüchtlingslagern, Tausende traumatisierter Kinder veranlassen terre des hommes in Kooperation mit einem Netzwerk lokaler Organisationen, psychosoziale Unterstützung zu leisten. Diese Hilfe kommt ca. 1900 Kindern sowie 600 syrischen Familien und deren Gastfamilien zugute. In Partnerschaft mit UNICEF kümmert sich tdh im Flüchtlingslager Emirates Jordan Camp um Schutzmaßnahmen.

Verzweifelte Rufe nach effektiver und umfassender Hilfe aus der Türkei, dem Libanon und Jordanien dürfen nicht ungehört verhallen. Es klemmt an allen Ecken und Enden und es nützt nichts, wenn die Politiker das „schrecklich“ finden, „entsetzt“ sind und vielleicht insgeheim hoffen, dass angenehmtere Tages-Themen in den Vordergrund rücken.

Helfen Sie uns mit Ihrer Spende bei diesem Engagement!

**Sie finden unsere Spendenkonten auf der letzten Seite.  
Herzlichen Dank!**



## Brennstoffhandel Bautransporte GmbH

ESSO Vertriebspartner

... Ihr Partner für Brennstoffe & Bautransporte !

Fritz-Minhardt-Str. 8  
76456 Kuppenheim

Telefon 07222 / 4 70 26  
[www.mink-brennstoffhandel.de](http://www.mink-brennstoffhandel.de)



## FRISEUR SALON HUCK

Viktoriastraße 1  
76456 Kuppenheim  
Telefon 0 72 22 / 4 27 93



Inhaber

**Ahmet Uygun**

SHK Meisterbetrieb

Fordern Sie uns heraus -  
...unser Erfolg ist die Zufriedenheit unserer Kunden!

Familie Lorenz  
Seit über 90 Jahren im Familienbesitz  
HOTEL GASTHOF  
**BLUME**  
Rheinstrasse 7 76456 Kuppenheim  
Telefon 07222 / 94 78-0 Telefax 07222 / 94 78 80  
[www.blume-kuppenheim.de](http://www.blume-kuppenheim.de)



H O L Z B A U  
  
**HURLE**

Viktoriastr. 7  
76571 Gaggenau  
Tel. 07225 / 1452  
E-Mail: [holzbauhurle@t-online.de](mailto:holzbauhurle@t-online.de)

Autoteile  
Lackiertechnik  
**ASCHENBERG**

Aschenberg GmbH

Friedrichstraße 8  
76 456 Kuppenheim  
Telefon: (0 72 22) 94 61-0  
Telefax: (0 72 22) 94 61-20

# Die Arbeitsgruppe stellt sich vor Säulen und Aktivitäten



Seit nunmehr 36 Jahren unterstützt terre des hommes Murgtal/Mittelbaden überwiegend Kinder und Jugendliche, die von Kinderhandel, Kinderarbeit, Bildungsmangel und sexueller Ausbeutung, von Aids, Hunger, Wassermangel und Naturkatastrophen betroffen sind, deren Gesundheit stark gefährdet ist, die sich auf der Flucht befinden, von Kriegen heimgesucht werden oder den ökologischen Wandel unmittelbar spüren, die Gefahr laufen ihre kulturelle Identität zu verlieren oder ohne Familie aufwachsen zu müssen.

### Die vier Säulen unserer Arbeit

#### Aufklären

Über Probleme von Kindern und Familien in der Dritten Welt berichten und Zusammenhänge erläutern.

#### Projekte fördern

dank Spendengeldern und Erlösen von nahezu 2,6 Millionen Euro (1977-2013).

#### Aktivitäten organisieren

Kinder, Familien und Musikfans mit anspruchsvollen Veranstaltungen erfreuen.

#### Sponsor-Partnerschaften pflegen

Mehr als 200 Institutionen, Unternehmen und Geschäftsleute unterstützen regelmäßig unsere Arbeit.

### Darüber hinaus führt tdh Spendenaktionen im Rahmen der Katastrophenhilfe durch, z.B. bei...

- der Tsunami-Katastrophe in Südasien
- Erdbeben in Nordindien, Nicaragua, Chile und Haiti
- Überschwemmungen in Myanmar und Pakistan
- Hungerkatastrophen im südl. Afrika, Ostafrika und Indien
- der Aufbauhilfe in Afghanistan, Kambodscha, Vietnam, Nicaragua, Simbabwe und Guatemala



**J. Scharsch**

Propriétaire - Viticulteur

12, rue de l'Eglise  
F - 67120 Wölzheim  
Tél. 88 38 30 61

Bei Versicherungen wollen Sie klare  
Verhältnisse,

**Mit einem zuverlässigen Partner an Ihrer Seite.**

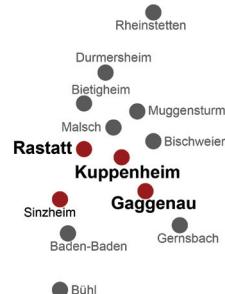
Maßstäbe / neu definiert

AXA Regionalvertretung **Richard Kolb**  
Friedrichstraße 81a, 76456 Kuppenheim, Tel.: 07222/40583-0  
Fax: 07222/40583-58, richard.kolb@axa.de

## Aktiv in Mittelbaden

### Aktionsradius und Erlöse

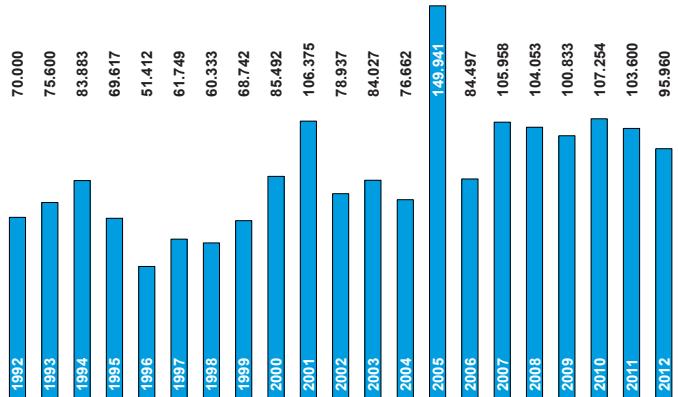
#### Aktionsradius



Die Arbeitsgruppe „terre des hommes“ Murgtal/Mittelbaden“ hat ihren Sitz in Kuppenheim, ist aber auch im gesamten mittelbadischen Raum präsent. Seit 1977 sind die etwa 40 Ehrenamtlichen aktiv für Projekte und globale Gerechtigkeit. Rund 60 Helfer unterstützen die mannigfaltige Arbeit von terre des hommes.

Erlöse aus unzähligen Aktionen und Aktivitäten (u.a. Konzerte, Radbörsen, Basare, Kinderfeste, Ausstellungen, Kunstmärkte, Kalenderpublikationen, Info-Veranstaltungen, Verkauf von historischen Karten, Dia- und Filmvorführungen und Buchlesungen) sowie Sponsoren- und Spendengelder erbringen jährlich etwa 100.000 Euro, von 1977 bis 2013 kamen sogar 2,6 Millionen Euro zusammen.

#### Erlöse 1992-2012



**HERTWECK**  
Krankengymnastik

#### Physio-Therapie

Krankengymnastische Betreuung nach ambulanten und stationären Operationen, Manuelle Therapie, alle physiotherapeutischen Anwendungen, Fango, Elektrotherapie, Schmerzlaser. Aktives Rückentraining an Reha-Geräten.

Fritz-Minhardt-Straße 2/1, 76456 Kuppenheim  
Tel. 07222 48501, [www.krankengymnastik-hertweck.de](http://www.krankengymnastik-hertweck.de)

**ADLER APOTHEKE**

Ihre Gesundheit im Blick...

[www.adler-apotheke-kuppenheim.de](http://www.adler-apotheke-kuppenheim.de)

Andreas Fleck  
Friedrichstr. 82

76456 Kuppenheim

Tel. 07222 - 47010

**z. müller**  
DER ANZIEHUNGSPUNKT IN GAGGENAU

**radhaus kastner**

Friedrichstraße 132 76456 Kuppenheim Fon 0 72 22 - 48 68 6 [www.radhaus-kastner.de](http://www.radhaus-kastner.de)

[www.haas-edelstahl.de](http://www.haas-edelstahl.de)

**Edelstahl  
Kupfer  
Aluverarbeitung**

Montage - Service - Reparatur  
für Industrie - Gewerbe - Privat

Edelstahlgeländer für Innen + Außen - Treppen - Gartentore - Überlaufbehälter - Abscheider ...

Haas OHG - Fritz-Minhardt-Straße 10 - 76456 Kuppenheim - Telefon (07222) 4 98 28 - Telefax (07222) 4 98 20

We offer you the complete package around stainless steel, copper and aluminum in its most beautiful form!

**Kreuz**

Tel. 07222 - 9670170 Ringstraße 20 in Kuppenheim  
[www.kreuz-kuppenheim.de](http://www.kreuz-kuppenheim.de)

**STADTWERKE  
GAGGENAU**

Ihr regionaler  
Versorger vor Ort

Tel. 07225 9885-0  
[www.stadtwerke-gaggenau.de](http://www.stadtwerke-gaggenau.de)  
[info@stadtwerke-gaggenau.de](mailto:info@stadtwerke-gaggenau.de)  
Theodor-Bergmann-Str. 44  
76571 Gaggenau

Ristorante - Pizzeria  
**“DA SALVA”**

Murgtalstr. 93  
76571 Gaggenau  
Tel. 07225 / 5506

Täglich  
öfenfrischer  
Flammkuchen!

Öffnungszeiten: Täglich von 11-24 Uhr, Sonn- und Feiertags von 10-14 Uhr und 17-24 Uhr  
Mittwoch Ruhetag



Wilhelmstraße 67 76461 Muggensturm  
Telefon 07222 / 40680 Fax 07222 / 4068180

**IG-Metall Gaggenau**  
**Kompetent in Sachen Arbeit**  
**Tel. 07225 / 9687-0**

## AG-Aktivitäten seit 1977

### Ein kleiner Überblick



- Etwa 50 mal Teilnahme an Jahr-, Floh- und Weihnachtsmärkten, Gaggenauer Maimarkt, Schul- und Kindergarten-, Pfarr- und Kirchenfesten, Gernsbacher Altstadtfest sowie an Straßenfesten
- Mehr als 30 Info-Veranstaltungen, Dia-Vorträge und Filmvorführungen an Schulen in der Region
- Lesungen, Puppentheater und Märchen für Kinder
- Ausstellungen (z.B. im Rathaus, in der Sparkasse, der Stadtbibliothek Gaggenau und in Schulen + Kindergärten)
- 60 Konzerte (Rathaus Kuppenheim, Jahnhalle Gaggenau, Schloss Favorite, Markthalle Bischweier)
- 32 Basare in Kuppenheim (verbunden mit 15 Kunstmärkten mit meist mehr als 2.500 Besuchern, zuerst sehr bescheiden im alten Kindergarten, danach im Feuerwehrgerätehaus und seit vielen Jahren in der Wörtelhalle)
- 22 Radbörsen im Frühjahr in Zusammenarbeit mit dem Radhaus Kastner, der Sparkasse Baden-Baden Gaggenau, den Radsportfreunden und Johannitern aus Kuppenheim
- Anti-Minen-Kampagne anlässlich der Verleihung des Friedensnobelpreises an das Aktionskomitee
- Spendenaufsprüfung für die Flutopfer in Südostasien (Tsunami) mit einem Ergebnis von rund 50.000 Euro
- Einzelfallhilfe für behinderten Jungen aus Bolivien, Unterstützung von Asylbewerbern
- Aktionen gegen Kriegsspielzeug und Waffenexporte
- Sammel-/ Spendeaktionen zu aktuellen Anlässen (Äthiopien, Eritrea, Afghanistan, Erdbebenopfer Pakistan und Peru, Vietnam, Osttimor, Flutopfer in Indien und Mittelamerika, Straßenkinder, Birma, Behinderte in Südamerika)
- 26 Kinderfeste bei der Realschule mit jeweils 2.000 bis 3.000 Besuchern



Neue Einfamilienhäuser und  
Eigentumswohnungen in  
Kuppenheim u. Umgebung

Einfach toll. Rufen Sie an.

Tel. (0 72 22) 4 94 24  
[www.westermann-bau.de](http://www.westermann-bau.de)

Ihr Partner für Planen und Bauen - WESTERMANN BAU GmbH  
Friedrichstr. 83 - 76456 Kuppenheim - Telefax (0 72 22) 4 94 25



## MODERNE ABGASTECHNIK



Vom Kessel bis zur  
Schornsteinspitze

A. Westermann  
Kunstwiesenweg 1  
76456 Kuppenheim  
Tel.: 40 57 30  
Fax: 40 57 39

## MÉRKUR

Immobilien GmbH

Bruno Haller  
Stefaniestr. 7  
76456 Kuppenheim  
[www.merkur-immobilien-gmbh.de](mailto:merkur-immobilien-gmbh.de)

Tel: 07222 / 40 89 45  
Mobil: 0176 / 2 36 24 19  
Fax: 07222 / 40 89 46  
[merkur-immo@email.de](mailto:merkur-immo@email.de)



## Schlosscafé FAVORITE Konditorei

Am Schloss Favorite 8  
76437 Rastatt-Förch  
Tel. 07222 / 94 92-53  
Fax 07222 / 94 92-54  
Dienstag bis Sonntag  
von 10 - 19 Uhr  
Montag Ruhetag



### Schwester Pia's Team

Häusliche  
Betreuung und  
Krankenpflege

Willy-Brandt-Str. 12 76571 Gaggenau  
Telefon 07225 / 919706 oder 0172 / 27215468

## ROLLLADENBAU



Jalousien  
Markisen  
Rollläden

Viktoriastr. 7  
76571 Gaggenau  
Tel. 07225 / 1452  
E-Mail: [holzbauhurle@t-online.de](mailto:holzbauhurle@t-online.de)

## Sacal

Karosseriebau

Unfallreparatur • Restaurierung • Rostschäden •  
TÜV – Arbeiten



Im Steingerüst 45 - 76437 Rastatt - Telefon/Fax: 0 72 22 / 98 92 92

# Rückblick 1977-1993 terre des hommes in der Region

### 1977

SPD aus Kuppenheim und Bischweier: Ausstellung u.a. im Feuerwehrhaus + Gasthaus Kreuz Kuppenheim | Start der tdh-Aktivitäten im mittelbadischen Raum, Idee und Organisation: Anne + Heinz Wolf aus Oberndorf

### 1979

Kuppenheim: Überparteiliches Organisationsteam bildet die Basis der AG | Beteiligung bei Ausstellung „Himmel + Hölle“, Spielzeugcontainer „Afrikanische Kinder als Konstrukteure“ | Mitmachausstellung beim Cuppamare | 1. Adventsbasar | erste Aktivitäten in Gaggenau: Infoabend „Vietnam“, Ausstellung „Wohnungsnot der Ärmsten“

### 1980

Kuppenheim: Ausstellung „Kinderarbeit“ in der Sparkasse, Ausstellung an Schulen und Kindergärten der Region (ca. 3.000 Besucher) | Gaggenau: Info-Abend „Kinderarbeit“ | R. Jung, tdh-D, erstes von fünf Rockkonzerten (Rotenfelsener Pfadfinder) | Podiumsdiskussion zu „Rüstungsexporte“ (Jahnhalle) | Filmvorführung „Die Ziegeleiarbeiter“ für 1.500 Schüler | erste von vielen Aktionen | „Brot statt Böller“

### 1984 - 1985:

Gaggenau: Rathausausstellung, Kunstauktion, Konzert mit „Canta Cronica“ (Stadtbibliothek)

### 1986

K.heim: „Kinder musizieren für Kinder“ (IKK) | Gernsbach Altstadtfest: Sparschweine für tdh | Bad.-Baden: Dia-Abend

### 1987

Kuppenheim: Hobbyausstellung im Feuerwehrhaus, erstes Kinderfest (Realschule) | Infoabend Muggensturm

### 1988

Kuppenheim: 2. Hobbyausstellung | 750 Jahre Oberndorf (Beteiligung am Jubiläum, Verkauf der Flurkarte)

### 1992

Kuppenheim: 1. Radbörse mit „radHaus“ Kastner + Sparkasse K.heim | Gaggenau: Konzert im klag mit „Grupo Sal“

### 1993

Gaggenau: Umweltschutzaktion am GGG | Theater im klag („Don Juan“) | Rastatt: 1. Favorite-Konzert | Muggensturm: Benefizkonzert in der W.-Eberstein-Halle



## Reisebüro Reisezeit

Inh. Sandra Geissler

Friedrichstraße 52  
76456 Kuppenheim  
Tel.: 0 72 22 - 15 76 20  
Fax: 0 72 22 - 15 76 22

Mo - Fr:  
09.00 - 12.30 Uhr  
14.30 - 18.00 Uhr  
Mi + Sa nachmittag:  
geschlossen

[www.reisebuero-reisezeit.de](http://www.reisebuero-reisezeit.de)



Erlesene Weine und  
kompetente Beratung durch  
Guntram Fahrner - Gewinner der  
Trophée Ruinart 2001  
»Bester Sommelier Deutschlands«  
»Deutscher Meister im  
Weindegustieren 2004«

**Weinlade am Gutenbergplatz**  
Guntram Fahrner  
Nelkenstraße 33  
76135 Karlsruhe

Telefon 0721 / 8 30 77 70  
e-mail: [info@Weinlade.de](mailto:info@Weinlade.de)  
**Internet:** [www.Weinlade.de](http://www.Weinlade.de)

### Berufsbegleitende Bachelor- und Masterstudiengänge

Business Management ■ Gesundheits- und Sozialmanagement ■ und weitere Vertiefungen

**Steinbeis Business Academy**  
**S B A** ■ ■ ■ ■ □ □ □  
Steinbeis-Hochschule Berlin SHB



Fachseminare  
Zertifikatslehrgänge

Steinbeis Business Academy | Eisenlohrstraße 23 | 76593 Gernsbach | Tel. 07224 62008-0  
[info@steinbeis-academy.de](mailto:info@steinbeis-academy.de) | [www.steinbeis-academy.de](http://www.steinbeis-academy.de)

## Reinhold Schlick Raumausstattung

Murgtalstr. 46, 76456 Kuppenheim, Tel. 07222/47001 Fax 502243

**Markengardinen Bodenbeläge Aussteuerungsartikel**  
**Polsterarbeiten Sonnenschutz PERGO-Verlegung**

**HOME**

TRENDBERATER



## ERNST RÜDIGER RAHNER

Sanitär - Heizung - Lüftung

76476 Bischweier  
Friedrich-Ebert Str. 3  
Telefon 07222 / 94 99 60  
Telefax 07222 / 94 99 61

**1**  
Beratung  
Planung - Verkauf  
Installation - Kundendienst

# Rückblick 1994-2001

## terre des hommes in der Region

### 1994

K.heim: Kalender Stadtjubiläum 900 Jahre (12.500 DM) | Weihnachtsmarkt (Edition „historische Karten“) | Rastatt: 2. Favorite-Konzert („Saitensprung“ + „Maracas“) | TransFair-Kaffee in Geschäften (Weihnachtsaktion mit dem BT) | Gaggenau: Gesang zu Südamerika (D. Dümchen) + Lyrik zu Chile (S. Rodenfels), Stadtbibliothek | Bad.-Bad.: Papiertüten-Aktion (Gymnasium „Heiliges Grab“) | Bietigheim: Basar

### 1995

Kuppenheim: Hästrägertreffen Narrenzunft | Stadtfest 900 Jahre | Rastatt: Sommernachtsfest Schloss Favorite

### 1996

Gaggenau: Kultur-Brunch, Jugendwoche | Rastatt: Favorite-Konzert | Bad.-Bad.: Konzert (Singer, Coro Latino + Craff)

### 1997

K.heim: IKK-Konzert (Altes Rathaus) | Gaggenau: Kampagne (Nobelpreisverleihung) | Rastatt: Favorite-Konzert im Sternenzelt (Lisa Doby + Brass and fun) | Baden-Baden: Konzert in der Autobahnkirche

### 1998

K.heim: „Klassik unter Glas“ (Gärtnerei Zäpfel) | Konzert gegen Landminen | Rastatt: Favorite-Konzert mit Jugendorchester Baden-Baden, Jazz-Tanz + Ballett „Springender Punkt“ | Gaggenau: „Grupo Sal“-Konzert (klag) | Jugendaktion „Wärme geben“ | Region: Aktion für Flutopfer „Mitch“

### 1999

Rastatt: Favorite-Konzert (Jugendorchester Baden-Baden) | Bischweier: Konzert (Les Frites Foutues) | Baden-Baden: Aktionstag zu „Kinder haben Rechte“

### 2000

Aktion für Ost-Timor | Start der Homepage | Gaggenau: Kunstausstellung mit H. + W. Heim (Sparkasse) | GS Selbach: Aktion für tdh | Rastatt: Favorite-Konzert (Jazz Association Orchestra) | Bad.-Bad.: Aktion für Kinder in Russland

### 2001

Kuppenheim: Kinderfest + Basar mit Kunstmarkt | Konzert „Klassik unter Glas“ | Spendenaktion für Afghanistan | Region: Spendenaktion für Kindersklavenprojekt (Westafrika) | Konzert in Bischweier („brass and fun“)



**rössler**  
werbetechnik  
Ihr Digitaldruck-Spezialist

Dr.-Schleyer-Straße 10 · 76437 Rastatt  
Fon 07222.69511 · grafik@werbetechnik-roessler.de  
[www.werbetechnik-roessler.de](http://www.werbetechnik-roessler.de)

**BESTE KARTEN  
BEIM MÖBELKAUF!**

**MÖBEL AS**  
DIE PREISWERTEN MÖBELMÄRKTE

August-Scherer-Str. 2 • 76456 Kuppenheim  
Tel: 0 72 25-96 07-0 • Fax: 0 72 25-96 07-19  
e-mail: [kuppenheim@moebel-as.de](mailto:kuppenheim@moebel-as.de)

**Burger Automobile**  
GmbH & Co.KG



Murgtalstraße 28-30 Telefon (0 72 22) 94 38-0  
76456 Kuppenheim Telefax (0 72 22) 94 38-50  
eMail: [BurgerAutomobile@t-online.de](mailto:BurgerAutomobile@t-online.de)

[www.burger-automobile.de](http://www.burger-automobile.de)

*Wir lieben Tanz!*  
Tanzspaß seit 1988

Tanzstudio "Der springende Punkt" Kuppenheim  
07222|4646 [www.springender-punkt.de](http://www.springender-punkt.de)



**ST. LAURENTIUS  
APOTHEKE**

Horst W. Metelmann

Murgtalstr. 85, 76571 Gaggenau / Bad Rotenfels  
Tel. 07225 / 1302, Fax 07225 / 75914

## Rückblick 2002-2006

### terre des hommes in der Region

#### 2002

Kampagne 25 Jahre AG Murgtal/Mittelbaden | Gaggenau:  
Aktion „Sterntaler“, Konzert im klag mit „Grupo Sal“ |  
LWG Rastatt: Jubiläumskonzert (René Egles, Björn Stolle) |  
Favorite-Konzert Open-Air

#### 2003

K.heim: Jazz-Konzert (Peter-Lehel-Quartett) | Kinderfest, 25.  
Herbstbasar: mehr als 10.500 Euro für Kinder in Afghanistan |  
Rastatt: 10. Favorite-Konzert (Quantz-Collegium) | Spende  
TG Rastatt, Gaggenau + Baden-Baden: Beteiligung an Demo  
„Kein Krieg gegen Irak“ | Region: Afrika-Spendenkampagne

#### 2004

Kuppenheim: Blueskonzert im Neues Rathaus (Bisatzki,  
Faust + Holl) | Konzert „Salta Cello“ + Sandra Hartmann  
| Kinderfest mit Versteigerung von Kinderbildern | Basar +  
Vernissage (Alina Brunner) | Region: Aktion für Darfur

#### 2005

Kuppenheim: Fotoclub, SV 08, Tanzstudio „Der springende  
Punkt“, AC Schlecksl, Late Heroes spenden | tdh beim 90.  
Geburtstag von Prof. Grochowiak | 10. Spende von Brezel-  
Böhmer erbringt insgesamt 12.000 Euro für tdh, Konzert  
mit „Blue Lines“ + „Intermezzo“ für Aids-Waisen, Basar mit  
Ralf Gauk (Bass), Konzert mit „Salt o vocale“ in der Kirche  
| Gaggenau: „Afrika zum Anfassen“ in Rotenfels, GroKaGe  
spendet 1.111 Euro für Südasien, Marathonschwimmen für  
tdh, Aktion „Wärme geben“ (13 Jugendorganisationen), Hei-  
drun Dautner malt für tdh (Ausstellung im Schloss) | Rastatt:  
„Riva“ und Bürgervereinigung. Rastatt-Rheinau spenden für  
Flutopfer | Baden-Baden: Voba Baden-Baden/Rastatt und  
„Amadeus“ geben 6.000 Euro für Tsunami-Opfer, Region:  
50.000 Euro für Tsunami-Opfer in Südasien, Aktion für Erd-  
bebenopfer in Kaschmir: 8.500 Euro

#### 2006

Kuppenheim: Basar mit Kreiselversteigerung, Kinderfest wird  
nur noch alle zwei Jahre durchgeführt, Gaggenau: Konzerte  
mit „Boogaloo-Kings“ (Carl-Benz-Schule), „Peter-Lehel-  
Quartett“ + „Artifact“ in der Jahnhalle, Rastatt: J.-P.-Hebel-  
Schule spendet für Erdbebenopfer, Agentur Exakt: 1.000  
Euro für tdh, Region: Aktion Vertreibung in Birma

**Autohaus**  
**Anton Burger** GmbH

- Verkauf
- Ersatzteile
- V-A-G-Leasing
- VVD Versicherung

65456 Kuppenheim  
Friedrichstraße 118

- Abschleppdienst
- Karosserie-Instandsetzungen

Tel. (0 72 22) 9 46 40  
Fax (0 72 22) 4 94 50



## Rückblick 2007-2009

### terre des hommes in der Region



2007

K.heim: Rathaus-Konzert mit „Soul & more“, 25. Kinderfest mit rund 3.000 Besuchern, Basar entfällt (findet alle 2 Jahre statt), Jubiläumskonzert mit „Peter-Lehel-Quartett“ in Bischweier | Gaggenau: „Moonlights“ (Jahnhalle, 450 Tanzbegeisterte), multimediales Spektakel „Der seidene Faden“ (Kulturhalle) | Spende Ehepaar Dieterle aus Gernsbach (Goldene Hochzeit), Gausbach: Größte Sandburg im Schwarzwald für tdh | Region: 40 Jahre tdh D, 30 Jahre tdh Murgtal/Mittelbaden (Presse), Aktion für Erdbebenopfer in Peru

2008

K.heim: Rathauskonzert („Borel + Grochowina“), Brezel-Böhmer 14. Spende (15.000 Euro insges.), Fa. Krempel: 1.000 Euro, Heinz Wolf wird 60 | Gaggenau: 7. Spende von Holz- & Rolladenbau Hurrel (gesamt 8.150 Euro), Spenden der Eichelbergschule, Konzert „Hard Day's Night“ (550 Euro + „seidener Faden“ 1.200 Euro), Spendenlauf (JAV Mercedes-Benz): 2.500 Euro, Kunstaktion von Heidrun Dautner | Region: tdh-AG in Berlin, Spendenaktion für Myanmar

2009

26. Kinderfest mit Rekordbesuch: über 5.000 Euro für Flüchtlingskinder in Darfur | Auktion der HLA Gernsbach hilft Straßenkindern in Indien | 25 Jahre „figaro's - Das Haarerlebnis“ (1.025 Euro) | Wolfgang Raub (Oberndorf): 1.000 Euro für Kinderarbeiterinnen | 30 Jahre tdh in Gaggenau - Konzert mit „AI Jawala“ (Carl-Benz-Schule): 5.000 Euro | 19. Radbörse: 2.000 Euro für „Mädchen am Zylinderkopf“ | Richard Kolb (Axa) K.heim: 2.000 Euro für Straßenkinder | Brezel-Böhmer: 750 Euro für Straßenkinder | Kunstkatalog zum 95. Geburtstag des tdh-Förderers Prof. Thomas Grochowiak für Projekte gegen AIDS und Mädchenhandel

# LBS

Bausparkasse der Sparkassen

**LBS Bezirksleiter**  
**Antonio Giordano**

Ooser - Bahnhofstr. 22      Tel. 07221 - 54620      Mobil: 0162 - 3078561  
76532 Baden-Baden      Fax 07221 - 54939      Antonio.Giordano@lbs-bw.de

### Schützenhaus Kuppenheim

Stadtwaldstr. 120 - 76456 Kuppenheim  
Tel. 0157/75771124

Wir haben für Sie geöffnet von  
Dienstag bis Freitag ab 18 Uhr und am  
Sonntag ab 10 Uhr durchgehend

**STEUERKANZLEI**  
**RIEDINGER**

seit über 10 Jahren für Sie in Kuppenheim

www.steuerkanzlei-riedinger.de • mail@steuerkanzlei-riedinger.de  
Friedrichstraße 116 • 76456 Kuppenheim • (07222) 50160-10



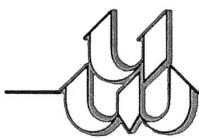
**christine berndt-behnert**  
staatlich anerkannte logopädin  
zertifizierte LSVT®-therapeutin

**logopädie**

friedrichstraße 53  
76456 kuppenheim  
telefon 0 72 22 / 5 95 01 95  
fax 0 72 22 / 5 95 01 97  
info@logopaedie-kuppenheim.de  
www.logopaedie-kuppenheim.de

**HEINZ VON HEIDEN®**  
Massivhäuser

Bemusterungszentrum  
täglich von 11 - 16 Uhr geöffnet  
Tel.: 07222-15999-0 [www.massiv-bau.de](http://www.massiv-bau.de)  
Fritz-Minhardt-Straße 2 - 76456 Kuppenheim



**Goldschmiede  
Ulrich Weber**  
Goldschmiedemeister

Baden-Baden · Büttnerstraße 11 · Fußgängerzone  
Tel. 072 21/27 16 10



Bei uns finden Sie Ihren Boden!

HETTICH GmbH | 76456 Kuppenheim-Oberndorf | Leopold-Dony-Str. 21  
Tel. 07225-913340 | [www.parkett-hettich.de](http://www.parkett-hettich.de)



## Lernen kann cool sein

Spaß haben und Lernen müssen keine Gegensätze sein. Mit neuem Schwung läuft's in der Schule wieder rund.



Rastatt ☎ 39 887  
Gaggenau ☎ 702 60  
Bühl ☎ 911060

**enerEGIO**  
energie von hier

Rathaus Kuppenheim · Friedensplatz  
Tel.: 07222 9462-333  
[energio@kuppenheim.de](mailto:energio@kuppenheim.de)  
[www.energio.com](http://www.energio.com)

Strom  
Gas  
Wasser

## Rückblick 2010 + 2011 terre des hommes in der Region



### 2010

Kunstkalender Grochowiak tdh: mehr als 15.000 Euro für Projekte im südl. Afrika | RA: Konzert mit Klezmers Techter: 3.800 Euro für Haiti + Darfur | Aktionen für Haiti: Flohmarkt GS Hördern 1.840 + Rotenfelser Narren 1.666 + Schule Weisenbach 836 + HLA Gernsbach 350 + Konzert Late Heroes (Karlsruhe) 1.870 Euro | weitere Haiti-Spenden: 23.000 Euro | Aktion „Rote Hände“ + Kinderrechtsteam „Nojoud“ in Berlin beim Außenminister | 20. Radbörse wegen zu viel Schnee abgesagt | Nojoud: „Red-Hand“-Aktion Gaggenau (1. Mai-Fest), Kunstaktion, Straßenkind-Aktion | HLA Gernsbach mit Buch „New Generation“: 1.000 Euro für Flutopfer in Pakistan | 30. Basar: 12.000 Euro für Mädchenprojekte in Südafrika + für Flutopfer in Pakistan | Spendenaufspruch im Dez.: 6.700 Euro | BNN-Beitrag zu „Brot statt Böller“ | Spenden K.heim: Parkett Hettich 1.000, Westermann-Bau 500, Raubs Landgasthof Oberndorf 1.000, Richard Kolb + Team (Axa) 1.500, Sparkasse BBG 500 sowie Holz- und Rollladenbau Hurle 1.000 Euro für Flutopfer in Pakistan

### 2011

Kunstkalender Grochowiak tdh: weitere 2.000 Euro für Projekte gegen Aids und Mädchenhandel im südl. Afrika | Buch „New Generation“: Lesung + Musik (klag): 2.500 Euro für Flutopfer in Pakistan | „Nojoud“: 1.000 Euro bei dm-Wettbewerb | HLA Gernsbach (Planspiel Börse) 350 Euro für Haiti | 20. Radbörse: 2.000 Euro | „Peter Götzmanns Jazz Hop Rhythm“ Reithalle RA: 950 Euro | Konzert mit „The Shy Boys“ 1.500 Euro | „Nojoud“: Workshop „Ökologische Kinderrechte“ | 31. Basar: 8.000 Euro für Ökoprojekt in Peru | großzügige Spenden von Holz- und Rolladenbau Hurle, Westermann-Bau, Parkett Hettich | Konzert Jahnhalde von König Metall: 3.450 Euro für Projekte gegen Kinderarbeit



## Schuh-und Sporthaus Kolb

76456 Kuppenheim, Friedrichstr. 16, Tel. 07222/47015

<http://www.Bergsport-Kolb.de>



Baugenossenschaft  
Familienheim Rastatt e.G.



Friedrich Ebert Straße 34b  
76437 Rastatt  
Telefon: 07222 / 9714-0  
Telefax: 07222 / 9714-44

Das Haus der Qualität und Frische!

PARTYSERVICE

**Seeger**

Fleischerfachgeschäft Wild aus heimischer Jagd

Friedrichstraße 38  
76456 Kuppenheim  
Tel. 07222-47059  
Fax 07222-47100  
Mobil 0172-9631625

Abschleifen und Versiegeln alter Parkettböden

**Maier** GmbH  
Abt. Parkett

Neufeldstr. 8 76456 Kuppenheim  
Fon (07222) 9452-0 - Fax 9452-20

Liefern u. Verlegen von Parkettböden

Malerbetrieb **HALLER**

- Fertigparkett, Laminat, Kork
- Dämmfassaden
- Fassadenanstriche
- Ausführung aller Maler- und Tapezierarbeiten

Murgtalstraße 11  
76476 Bischweiler  
**Fax 07222 408938**  
**Tel 07222 42156**

## IT-REISEBÜRO KUPPENHEIM

20 Jahre für Sie in Kuppenheim

MEHR URLAUB FÜR IHR GELD



**IT-REISEBÜRO**  
76456 Kuppenheim  
Friedrichstr. 74  
Tel.: 07222 - 96 88 80

## Rückblick 2012 + 2013 terre des hommes in der Region

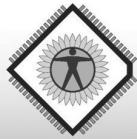


### 2012

Jubiläumskonzert Jahnhalle: 6.600 Euro für Haiti | Kunst-Kalender Grochowiak 3. Auflage: Erlös insges. 18.000 Euro | Kinderkalender Schwarzwald Wunderwelten 2012: „Gregor International Calender Award“ + Erlös 6.500 Euro für Schulprojekt in Vietnam | Konzert mit Beethoven Duo, Reithalle RA: 1.500 Euro für Mädchenprojekt in Thailand | 21. Radbörse: 2.100 Euro für Mädchenprojekt | Banneraktionen in 6 Schulklassen (Merkur-, Eichelberg- und RS Gaggenau) zu „ökologische Kinderrechte“ | Benefizkonzert mit „Late Heroes“ in KA mit AG Karlsruhe | Sophie Uhing von „Nojoud“ beim Weltklimagipfel (Rio) | AG + „Nojoud“ bei tdh Open in Stuttgart | Leserbrief W. Deppisch zu Kinderarbeit (Textildiscounter „kik“) | Heimo Kienle + Team (Schlosscafé Favorite) spenden 1.500 Euro | 32. Basar: 7.000 Euro für Schul- & Ökoprojekt in Bolivien | großzügige Spenden von Holz- und Rollladenbau Hurrel, Sparkasse BBG und Westermann-Bau | Gedenken an den Tod von Prof. Thomas Grochowiak (großartiger Förderer von tdh)

### 2013

tdh trauert um den langjährigen Förderer Thomas Schäuble (Gaggenau) | Daimler-Initiative ProCent: 10.000 Euro für 200 Fahrräder für Mädchenprojekte in Indien | Benefizkonzert mit „King Henry & Friends“ in der Reithalle RA: 2.290 Euro für Schul- & Ökoprojekt in Bolivien | 22. Radbörse: 2.000 Euro für Schulprojekt | 1.160 Euro Spende zum Geburtstag (Peter, Gagg.) | Aktion des MLG Baden-Baden: 6.015 Euro für Nicaragua-Ökoprojekt | Kunstprojekt vom „Nojoud“-Kinderrechtsteam | Absage Kinderfest: Realschule steht nicht mehr zur Verfügung | Benefizkonzert mit dem Streichquartett Adorno (Stadthalle Gernsbach) für syrische Flüchtlingskinder | „Straßenkind für 1 Tag“-Aktion für Kinder in Syrien



**W-QUADRAT**  
Ihre SOLAR-Spezialisten

ökologisch  
wirtschaftlich  
nachhaltig

**W-QUADRAT** Westermann & Wörner GmbH  
Baccarat-Straße 37-39 76593 Gernsbach  
(07224) 9919-00 [www.w-quadrat.de](http://www.w-quadrat.de)



**Sparkasse**  
**Rastatt-Gernsbach**

**Klaus Rost**

Malergeschäft    Gerüstbau  
Betonanierung

Eichelbergstr. 4 · 76456 Kuppenheim  
Tel. (0 72 22) 417 05



*Klares Ziel vor Augen:*



**Mühlhäuser**  
**OPTIK**

Friedrichstraße 74  
76456 Kuppenheim  
Telefon  
(0 72 22) 44 43

**DAD**  
**METALLBAU**  
Donato Antonio D'Onofrio

Einbruchssicherung  
Arbeitssicherheit  
Überdachungen  
Wintergärten

Fenstergitter  
Windfang  
Geländer, Treppen  
Balkon

Eichetstr. 8, 76456 Kuppenheim, E-Mail: [dad-metallbau@t-online.de](mailto:dad-metallbau@t-online.de)  
Tel. (0 72 22) 40 90 73, Fax (0 72 22) 40 90 78

**SCHUH** **BALL**  
HAUPTSTRASSE 18 · 0 72 25 / 13 45  
GAGGENAU

## Mitarbeiter und Helfer

### Wir informieren Sie gerne

Mitarbeiter	Ort	Telefon
Biedermann, Christiane + Didi	Gaggenau	07225 / 71919
Deppisch, Renate + Wolfgang	Rastatt	07222 / 32927
Dohm, Gabi + Peter	Kuppenheim	07222 / 49056
Fischer, Edith	Rastatt	07222 / 307198
Franke, Eugen	Gernsbach	07224 / 6708
Hahn, Eva	Baden-Baden	07221 / 3744117
Herbert, Andrea + Mark	Bischweier	07222 / 8301944
Kettner, Peter	Muggensturm	07222 / 989534
Kostka, Martin	Kuppenheim	07222 / 4065445
Ludwig, Kathrin	Gaggenau	07225 / 983530
Luft, Josef	Kuppenheim	07222 / 158345
Matz, Lis	Bietigheim	07245 / 5926
Merkel, Heinz	Ottenau	07225 / 72665
Nagel, Anne + Heiner	Rotenfels	07225 / 2918
Pfeffer, Rosel + Ernst	Kuppenheim	07222 / 49039
Pütz, Sybille + Bernhard	Oberndorf	07225 / 75568
Raub, Hannelore	Kuppenheim	07222 / 42309
Raub, Ursel + Thomas	Kuppenheim	07222 / 47752
Reif, Anne-Rose	Rastatt	07222 / 9202362
Sztaecsny, Ulrike + Leo	Kuppenheim	07222 / 949445
Thoma, Bärbel + Uli	Rastatt	07222 / 8588
Twardon, Iris + Michael	Sinzheimer	07221 / 85215
Uhing, Alfred, Sophie + Clemens	Muggensturm	07222 / 830809
Wachsmuth, Babsi	Kuppenheim	07222 / 4065445
Wolf, Anne + Heinz	Oberndorf	07225 / 75543





**Schöne Haare!**  
**Gönnen Sie sich mehr Lebensgefühl.**

**figaro's**  
Das Haarerlebnis!

Friedrichstr. 86 76456 Kuppenheim Fon 07222 4 85 35 [www.figaro's-kuppenheim.de](http://www.figaro's-kuppenheim.de) [facebook.com/friseur.figaro's](https://facebook.com/friseur.figaro's)



[www.morlock-fotografie.de](http://www.morlock-fotografie.de)

**Da Rosario**  
- Alte Linde -  
Inh.: Rosario Giardini

Tel. 07222 - 48 95 0  
Friedrichstraße 25  
76456 Kuppenheim

12.00 - 14.00 Uhr  
17.00 - 23.00 Uhr  
Kein Ruhetag

**brezels**  
CAFÉ & RESTAURATION

Haus am Markt, Hauptstr. 73  
Gaggenau

Mo-Fr 7.00 - 19.00 Uhr  
Sa 7.00 - 14.00 Uhr  
So 8.00 - 19.00 Uhr  
In den Sommermonaten sind wir  
bis 22.00 Uhr für sie da!

|| Das alles – und noch viel  
mehr erwartet Sie bei uns

- > Brezeln, Brot und Brötchen
- > Torten und Konditoreiwaren
- > Belegte Backwaren, kleine Snacks
- > Warme und kalte Mahlzeiten
- > Eis und Desserts
- > Espresso-Bar, Kaffeespezialitäten
- > Für Feste und Feiern: Individuell und immer frisch zubereitete belegte Backwaren

## Kontakt / Impressum

### Alle Kontaktdaten auf einen Blick



terre des hommes Murgtal / Mittelbaden  
Hilfe für Kinder in Not  
c/o Heinz Wolf  
Hauptstr. 48  
76456 Kuppenheim

Telefon 07225 / 75 54 3  
E-Mail [info@tdh-murgtal.de](mailto:info@tdh-murgtal.de)  
Internet [www.tdh-murgtal.de](http://www.tdh-murgtal.de)  
Facebook [www.facebook.com/tdhmurgtal](http://www.facebook.com/tdhmurgtal)  
Twitter [www.twitter.com/tdhmurgtal](http://www.twitter.com/tdhmurgtal)

Spendenkonto 120 790  
Sparkasse Baden-Baden / Gaggenau  
BLZ 662 500 30

Spendenkonto 700 800 700  
Volksbank Osnabrück  
BLZ 265 900 25



## **„Nojoud“ stellt sich vor**

### **Das Kinderrechtsteam von tdh**



#### **Wusstet ihr, dass...**

- 5,5 Millionen Kinder unter sklavenähnlichen Bedingungen arbeiten?
- 250.000 Kindern und Jugendlichen weltweit als Soldaten rekrutiert werden, die meisten davon in Afrika und Asien?
- 67 Millionen Grundschulkinder und 74 Millionen Jugendliche keine Schule besuchen?

Uns lässt das nicht kalt. Wir setzen uns seit Februar 2009 aktiv für Kinderrechte in der ganzen Welt ein. Wir (das sind Clemens, Dennis, Jan, Julika, Kathrin, Marie-Lena, Robert, Ronja, Samira, Sarah und Sophie) von der Jugend-AG Nojoud von tdh. Wir sind 13 bis 17 Jahre alt. Ob bei Straßenkind für einen Tag, beim Tag der Erde in Berlin, bei bundesweiten Aktionen in Bonn und Karlsruhe, bei Red Hand gegen den Einsatz von Kindersoldaten – unser Team oder einzelne Mitglieder waren und sind mit dabei. Wir mischen mit, mischen uns ein und können etwas bewegen, so auch in Rio beim Weltklimagipfel.

**Wer bei uns mitmachen oder eine eigene AG gründen möchte, kann sich gerne an uns wenden:**

E-Mail: sophie.uhing@gmx.de  
Homepage: [www.team-nojoud.de](http://www.team-nojoud.de)

## **So helfen Sie Kindern in Not**

### **Zum Beispiel: An Weihnachten!**



Manche Spenderinnen und Spender wünschen sich anlässlich eines persönlichen Ereignisses von ihren Gästen eine Spende für terre des hommes als Geschenk, zum Beispiel:

- bei einem runden Geburtstag
- bei Erstkommunionfeier oder Konfirmation
- bei Hochzeit oder Geburt
- bei Firmenjubiläum oder Jahresprämie
- zu Weihnachten oder Ostern
- bei Erbschaft, Nachlass und Todesfall

#### **Weitere Möglichkeiten:**

- Direkte Mitarbeit in unserem Team
- Mithilfe z.B. bei Kinderfest, Basar, Konzerte, Radbörse
- Spenden von Kuchen, Salaten usw.
- Spendenkassen aufstellen
- Spendenaktionen organisieren
- Werbegeschenke für Losestände beschaffen
- Sponsoring unserer Aktionen

Wir freuen uns über jede Form von Unterstützung und informieren Sie gerne persönlich:

- Schreiben Sie an [info@tdh-murgtal.de](mailto:info@tdh-murgtal.de) oder
- sprechen Sie unsere Mitarbeiter direkt an.

# Flüchtlingsdrama Syrien

© Reuters



Mehr als acht Millionen Menschen benötigen humanitäre Hilfe. Die Hälfte von ihnen sind Kinder.

Helfen Sie mit Ihrer Spende.

**terre des hommes unterstützt in Jordanien und im Libanon syrische Kinder und ihre Familien, die vor dem Bürgerkrieg aus Syrien in die Nachbarländer geflohen sind.**

**Wir bitten um Ihre Spende „Hilfe für Kinder in Syrien“:**

**Spendenkonto 120 790  
Sparkasse Baden-Baden / Gaggenau  
BLZ 662 500 30**



**Spendenkonto 700 800 700  
Volksbank Osnabrück  
BLZ 265 900 25**

**[www.tdh-murgtal.de](http://www.tdh-murgtal.de)**